

SAMPLE BALLOT

Tax Ratification Election
Klein Independent School District
June 16, 2018

BOLETA DE MUESTRA

Elección de Ratificación de Impuestos
Distrito Escolar Independiente de Klein
16 de junio de 2018

LÁ PHIẾU MẪU

Cuộc Bầu Cử Phê Chuẩn Thuế
Khu Học Chánh Độc Lập Klein
Ngày 16 Tháng 6, 2018

選票樣本

徵稅選舉
Klein 獨立學區
2018年6月16日

TO VOTE: Mark the ballot by placing an "X" in the square beside the candidate or proposition of your choice. You may vote for one candidate in each contest.

PARA VOTAR: Indica tú preferencia marcando la boleta con una equis "X" en el cuadro al lado del candidato o proposición que prefieres. Puede votar por un candidato en cada concurso.

BỘ PHIẾU: Điền lá phiếu bằng cách đánh dấu "X" vào ô vuông bên cạnh tên ứng cử viên hoặc dự luật mà quý vị lựa chọn. Quý vị có thể bầu cho một ứng cử viên trong mỗi cuộc tranh cử.

投票時:在選票上您所屬意的候選人或議案旁的方格內標示"X"以代表您的選擇. 在每一個投選項目中您只可以標選一名

Proposition

Proposición

Dự Luật

提案

APPROVING THE AD VALOREM TAX RATE OF \$1.52 PER \$100 VALUATION IN KLEIN INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT FOR THE CURRENT YEAR, A RATE THAT IS \$0.09 HIGHER PER \$100 VALUATION THAN THE SCHOOL DISTRICT ROLLBACK TAX RATE, FOR THE PURPOSES OF INCREASING LOCAL AND STATE REVENUE TO MEET OPERATIONAL EXPENSES.

APROBACION DE LA TASA DE IMPUESTO AD VALOREM DE \$1.52 POR CADA \$100 DE AVALUO EN EL DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE KLEIN PARA EL AÑO EN CURSO, UNA TASA QUE ES \$0.09 MAYOR POR CADA \$100 DE AVALUO QUE LA TASA DE REVERSION DE IMPUESTOS DEL DISTRITO ESCOLAR, CON EL PROPOSITO DE AUMENTAR LOS INGRESOS LOCALES Y ESTATALES PARA CUMPLIR CON LOS GASTOS DE OPERACIÓN.

PHÊ CHUẨN MỨC THUẾ GIÁ TRỊ TÀI SẢN \$1.52 TRÊN MỖI \$100 GIÁ TRỊ BẤT ĐỘNG SẢN TRONG KHU HỌC CHÁNH ĐỘC LẬP KLEIN CHO NĂM HIỆN TẠI, LÀ MỨC THUẾ CAO HƠN \$0.09 TRÊN MỖI \$100 GIÁ TRỊ BẤT ĐỘNG SẢN SO VỚI MỨC THUẾ HOẠT ĐỘNG BẢO TRÌ VÀ TRẢ NỢ CỦA KHU HỌC CHÁNH, CHO MỤC ĐÍCH TĂNG MỨC DOANH THU ĐỊA PHƯƠNG VÀ TIỂU BANG ĐỂ ĐÁP ỨNG CHI PHÍ HOẠT ĐỘNG.

為了增加地方與本州財政收入以支付營運費用, Klein獨立學區現年度將課徵每一百美元一美元五十二美分(每\$100美元\$1.52美元)的從價稅。此稅率較之前的學區反轉稅率高了9美分。

Vote For or Against

Vote a favor o en contra

Bầu Thuận hoặc Chống

贊成或反對

FOR A FAVOR THUẬN 贊成

AGAINST EN CONTRA CHÓNG 反對